

แบบฟอร์มนำเสนองานแปลข่าวรอบโลก

วันที่ ๓ มกราคม ๒๕๕๕
ผู้ปฏิบัติงาน นางสาวสมสกุล ลิขินะจุล
ตำแหน่ง นักวิเทศสัมพันธ์ปฏิบัติการ (ภาษาเยอรมัน)
กลุ่มงาน ภาษาสเปน เยอรมันและอาหรับ

เนื้อหาข่าวของสหพันธ์สาธารณรัฐเยอรมนี (หมวดการเมือง)

การบังคับใช้กฎหมายคุ้มครองเด็กฉบับใหม่

เมื่อต้นปีพ.ศ. ๒๕๕๕ นี้ สหพันธ์สาธารณรัฐเยอรมนีได้ออกกฎหมายคุ้มครองเด็กฉบับใหม่เพื่อให้เด็กและเยาวชนได้รับการคุ้มครองจากการปล่อยปละละเลย การถูกทอดทิ้ง การใช้กำลังทำร้ายและการละเมิดที่ครอบคลุมมากยิ่งขึ้น รวมถึงเน้นการมีส่วนร่วมของตัวแทนสำคัญจากทุกภาคส่วนไม่ว่าจะเป็น สำนักงานเยาวชน โรงเรียน สำนักงานสาธารณสุข โรงพยาบาล บุคลากรทางการแพทย์และตำรวจ โดยเนื้อหาของกฎหมายที่ปรับปรุงครั้งนี้เน้นการให้ความช่วยเหลืออย่างทันที่แก่กลุ่มเด็กและเยาวชนดังกล่าว ทั้งทางด้านความสามารถในการเลี้ยงดูในระหว่างตั้งครรภ์และในขวบปีแรก โดยเฉพาะอย่างยิ่งกลุ่มพ่อแม่เยาวชน ซึ่งจะได้รับการช่วยเหลือและสนับสนุนจากกลุ่มเครือข่ายในภูมิภาคอย่างใกล้ชิด

นางผดุงครรภ์ครอบครัวจะเป็นผู้ให้การดูแลเบื้องต้นสำหรับพ่อแม่ซึ่งยังเป็นเยาวชน ทั้งนี้ รัฐบาลจะเป็นผู้ให้การสนับสนุนงบประมาณจำนวนกว่า ๓๐ ล้านยูโร และร้อยละ ๑๐ จากจำนวนเงินดังกล่าวนี้สามารถใช้ในการดูแลครอบครัวทุกครอบครัวซึ่งมีเด็กเกิดใหม่ได้ สำหรับนางผดุงครรภ์ครอบครัวนั้นจะได้รับการอบรมเพิ่มเติมเพื่อการช่วยเหลือและคำแนะนำแก่ครอบครัวที่ได้รับการช่วยเหลือให้ดียิ่งขึ้น เรียกว่า “ทำหน้าที่นาร่อง” ในการให้ความช่วยเหลือนั่นเอง กล่าวได้ว่า รัฐบาลมีหน้าที่ในการให้ความช่วยเหลือในเรื่องดังกล่าวตามแนวทางแผนต้นแบบจนถึงปี พ.ศ. ๒๕๕๘ (๒๐๑๕) ซึ่งจะใช้งบประมาณในอีก ๒ - ๓ ปีข้างหน้า ประมาณ ๓๐ - ๔๕ ล้านยูโร และอาจถึง ๕๑ ล้านยูโรในปี พ.ศ. ๒๕๕๗ (๒๐๑๔)

นอกจากนี้ สำนักงานเยาวชนจะเป็นผู้รายงานความเคลื่อนไหวและข้อมูลต่างๆ โดยในอนาคตสำนักงานเยาวชนจะ “มีหน้าที่” ต้องเยี่ยมเยียนและรายงานการใช้ชีวิตของเด็กในความดูแลหากจำเป็นต้องมีการประเมิน

ทั้งนี้ ในอนาคตการประเมินคุณภาพงานของผู้มีส่วนเกี่ยวข้องกับเรื่องดังกล่าวจะมีส่วนสำคัญยิ่ง ผู้ที่ทำงานกับเด็กหรือเยาวชนจะต้องรับผิดชอบเป็นพิเศษ โดยเฉพาะอย่างยิ่ง นายจ้างมีหน้าที่ต้องรู้เกี่ยวกับประวัติการกระทำผิดทางกฎหมายของผู้สมัครและลูกจ้าง รวมถึงในอนาคตข้างหน้าข้าราชการและเจ้าหน้าที่ของรัฐซึ่งทำงานกับเด็กและเยาวชนจะต้องแสดงใบรับรองความประพฤติอีกด้วย

ที่มา <http://www.bundesregierung.de/Content/DE/Artikel/2012/01/2012-01-03-kinderschutz.html?nn=391724>

ตรวจทานโดย นายชัยวัฒน์ สืบสันติวรพงศ์ นักวิเทศสัมพันธ์ชำนาญการพิเศษ กลุ่มงานภาษาสเปนฯ